

1935

ମେଘମାତ୍ରାନ୍ତବଦୀ

ମେଘମାତ୍ରାନ୍ତବଦୀ
ପ୍ରକାଶିତ ମାହିତୀ



୧ ୨ ୬ ୦ ୩ ୮ ୩ ୯ ୦
19 35

№ 8

ପ୍ରମେତ୍ରବ୍ୟାକ

ଓ ପିଲାମ ଏବନ ଏଲୀ

ପରିବହନ ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର

ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର
ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର

№ 8

ସାପ. ଅ. ଏ. କ. କ. ପ୍ରେସ୍‌ରେ ଡାକ ପାତ୍ର, ବାନ୍ଦାଶକ୍ରମିଳି ଉତ୍ତରପାତ୍ରରେ
କୁଣ୍ଡଳ ଲୋ

୧୯୩୦ ଜାନ୍ମୀ ୧୯୩୫ ଜାନ୍ମୀ

ପିଲାମରେ ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର

ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର

1. ପାରାମ ପ୍ରମେତ୍ରବ୍ୟାକ (ମାତ୍ରାରେ) — ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	83
2. ଶ୍ରୀଶତାନ୍ (ଲ୍ୟାଙ୍କି) — ମିଶ୍ରପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	3
3. ଶାନ୍ତିମିଶ୍ର ଶ୍ରୀଶତାନ୍ (ଲ୍ୟାଙ୍କି) — ମିଶ୍ରପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	3
4. କୃତ୍ତିଷ୍ଠାନ ପାତ୍ର ପାତ୍ର (ମାତ୍ରାରେ) — ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	4
5. ଶାନ୍ତିମିଶ୍ର ଶ୍ରୀଶତାନ୍ (ଲ୍ୟାଙ୍କି) — ଶାନ୍ତିମିଶ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	6
6. ମାତ୍ରାର୍ଥପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର (ମାତ୍ରାରେ) — ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	7
7. ପାରାମ ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର (ଲ୍ୟାଙ୍କି) — ୫. ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	9
8. ଶିଳ୍ପିମିଶ୍ର (ମାତ୍ରାରେ) — ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	10
9. ଦ୍ୱାରାପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର (ଲ୍ୟାଙ୍କି) — ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	12
10. ଶାନ୍ତିମିଶ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର — ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	13
11. ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର — ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	13
12. ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର — ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	14
13. ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର — ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର	15

ମାତ୍ରାର୍ଥପାତ୍ର — ୧୯. ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର

ମାତ୍ରାର୍ଥପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର

ମାତ୍ରାର୍ଥପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର

ମାତ୍ରାର୍ଥପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର ପାତ୍ର

ମେ 8

୧୩

୧୧

პატარა ცისძღვის

მომწიუდა კოლექტივის პური. თავ-
თავები მძიმედ დახრილა ძირს. მომკალის
ელის ოქროსფერი ყანა. მოლოდინიც
ასრულდა. კოლექტივის წევრებმა მარ-
ჯვედ მოუსცეს ნამღლები და იმყად ამარ-
თული ღეროვები ძირს დაწვინეს.

ცუდი დღე დაუდგათ მწყერებს: საზ-
რდოსა და თავშესაფარს ხელიდან აცლი-
ან. გამალებული მომკალები თითქმის
ყოველ ნაბიჯზე აფრთხოებენ მათ. დამტრ-
თხალი მწყერები დედამიწიდან შეტრნა-
ხევარის სიძლლეზე სწორი ხაზით შურ-
დულივით მიეკანებიან. პატარა პროპე-
ლერს წააგავს მათი ფრთხების ხმაური.
ერთი მომკალი ბუდესაც წააწყდა. დე-
დამწყერი დააპატიმრა, მისი კერტცხებიც
აიღო და სახლში წაიყვანა. მოულოდ-
ნელმა საჩქარმა უზომოდ გაახარა პა-
ტარა ლადო. ის აქეთ-იქით დაფაცაცებს
და ლამაზ ფრინველს თავს ევლება. და-
პატიმრებული მწყერი საცოდავად მო-
ბუზულა. ლამაზად დახაზული თავი ზურ-
გში ჩუქრებნია და საკუთარ კერტცხებს
ახლოსაც აღარ ეკარება. ეტყობა, ოჯა-
ხის დანგრევას გლოვობს.

— რად არის ასე მობუზული, მინ-
დორში შთელი დღე საზრდო უნდა ეძი-
ოს, აქ-კი მზაზარებულს მივართმევთ, აქ
არა სჯობა? — გაკირვებით ეკითხება
შშობლებს ლადო.

— ჯერ ჩოჩჩრები გამოჩეულს და შა-
შინ ნახოს ჩემგან პატივისცემა, — მედი-
დურად ამბობს პატარა მზრუნველი.

ლადოს მოლოდინი დედამწყერმა არ
გაამართლა. ვერ შეურიგდა ოჯახის დან-
გრევას და საკუთარ კერტცხებს ახლოს
აღარ მიეკარა. ლადოს დედამ სხვა გამო-
სავალი ნახა: კრუხს დააკისრა ძიძაობა და
წვრილი კერტცხები ფრთხებქვეშ შეუწყო.
კრუხი გაკვირვებით უცემროდა პატარა
კერტცხებს. გაბორობდა. კრუხმა არ
იყიდსრა ძიძაობა. შენიშნა თუ არა გამო-
სატეხად გაბზარული კერტცხი, ჰკრა ნის-
კარტი, გამოიყვანა პაწაწინა სკელი ბარ-
ტყი, დაწიწუნა და შექმა. ასე გაიმეორა
მეორედ, მესამედ. ბუდესთან წვრილი
კერტცხების ნაჭუჭები იპოვეს, ბარტყები-
კი არსად იყო. დაუდარაჯეს და კრუხის
ბოროტმოქმედებ გაიგეს. ავი ძიძის ნის-
კარტს მხოლოდ ორი ბარტყი გადაურ-
ჩა. ისინი საგანგებოდ გაკეთებულ რბი-
ლიდ ჩაფენილ გალიაში მოათავეს. ლა-
დოს სიხარულისაგან თითქოს ფრთხები
გამოიხსა. დაიკირა ბუზი და კერტცხიდან
ახალ გამომძრალ, ჯერ კიდევ გაუშრო-
ბელ ბარტყებს მიურბენია. ერთი მათვანი
ხელის გულზე დაისვა. თვალით ძრივე
ჩანდა ერთი ბეჭრ მწყრის ბარტყი მაგ-
რამ მაშინვე შენიშნა დაგერილი ბუზი,
დააშტერდა და უსუსური ნისკარტი გა-
ბედულად დაკურა. ლადოს ხშირად გა-
მომყავედ ისინი გალიიდან, დაისვამდა
ხელის გულზე და პირის ორთქლით ათ-
ბობდა. სასაცილო იყვნენ მაშინ პატარა
ჩოჩჩრები. დააგრძელებდენ კისრებს და
მზად იყვნენ ლადოს პირში შემძრალი-

უკენ. პატარა ტუსალებს ლადო უხვად უმასპინძლდებოდა საკენკითა და პია-ლუებით.

ლადოს ჩოჩრებს მტერიც ჰყავდა. გა-ლის გარს უვლიდა ვერხვივით ჭრელი კატა. პაწია ჩოჩრების დანახვაზე ნერწყეი მოსდიოდა. ნატრობდა მათ მოგდებას ბასრ კლანქებში. ლადოს შენიშვლი ჰყავდა ბოროტი ფისო და გალიის კარს საიმედოდ კეტავდა. ჩოჩრები გრძნობდენ ციუნის ბოროტი განზრახვის და მის დანახვაზე ერთიმეორეს მაგრად ეკრო-დენ.

— ციც, შე მსუნავო — დააფრთხო ლადომ ნის ტოტზე შესკუპული ფისო, რომელიც იქვე მიკიდულ გალიის თასს უსაუნებდა და საცოდავ ჩოჩრებს ში-შის ზარს სცემდა. — ტყუულუბრალოდ იწუხებ თავს, გირჩევნია თავვები დაიჭი-რო, საწყობში მარცვლები მთლად გაა-ნადგურეს; ჩემ ჩოჩრებთან-კი ხელი არა გაქვს! — ამაყად მიაძახა ლადომ და ჩოჩ-რებს საკენკი დაუყარა. ისინი თავის მზრუნველს ისე შეეჩიინ, რომ ხშირად საკენქს მისი ხელიდან მიირთმევდნ. ლა-დოს ხშირად გამოჲყავდა მინდონზე პა-ტარა ტუსალები, რომელნიც ჩვილი ფე-ხებით მწვნებეს უწეულოდ დაგოგავ-დენ. დღითიდე იზრდებოდენ ლაბაზი ფრინველები; დაფრთიანდენ და ახლა უფრო გაბედული გოგმანით დაცეკვავ-დენ მწვანეზე, როცა ლადოს თავისი მე-თვალურეობით გალიიდან გამოყავდა. ლადომ საკიროდ დაინახა მათი გადაყვანა დიდ გალიაში დედმწყერთან ერთად და ასეც მოიქცა.

ერთ დილით, ლადომ, გაიღვიძა თუ არა, ჩვეულებრივად საკენკით გალიის მი-აშერა. საშინლად გაოცდა; გალიაში მარტო დედმწყერი დაუხვდა. გალიის კა-რი ისევ დაცეტილია: — ეს ნამდვილად

გოგის თინგბია; იმას ჩემბოდა თვითონ ჩემს მწყერებზე, ალბათ, ხუმრობით დამი-მალი, — ჩაილაპარაკ ლადომ და მისი მოკურცხლა.

— ბიქო, გოგია, რა ხუმრობაა ჩოჩ-რების დამილვა, მომეცი, საკენკი უნდა დავუყარო! — საკევლურით მიმართა ლა-დომ აივანზე გადმომდგარ ნამძინარევ ბავშვს, რომელიც პერანგის ამარა ზან-ტად იშმორებოდა. გოგიმ ჯერ ვერ გა-იგო რას უსაკევლურებდა ამნანავი და გაოცებით შეხედა, შემდევ დაარწმუნა, რომ თვალითაც არ უნახას გუშინ და დღეს მისი მწყერები. ლადო შიშმა შეი-აკრო.

— ალბათ წყეულმა კატამ მიაღწია მიზანს, მაგრამ კარი რომ დაკეტილია? — ისევ მივიდა გალიასთან, გასინჯა. გალია არ იყო მჭიდრო და შესაძლებელი იყო კედლებიდან პატარა მწყერები გამძვრა-ლიყვან. ფისო იქვე ახლოს იწვა და გა-ლის მისხერებოდა.

— კატას რომ შეექამა, ბუმბულს მა-ინც უნახედით, — დააშეიდა დედამ ლა-დო. — წუხელ მოელი ღამით პურის საწ-ყობში მუშები მუშაობდენ, ალბათ, სი-ნათლის შექნე გალიიდან გამოძრენ.

ლადოს დედა მართლი იყო. მწყერებ-მა სიბნელეში შენიშნეს თუ არა სინათ-ლის შექი, კედლებს მიაწყდენ. დედა-მწყერი ვერ გაეტია უჯრედებში. პატა-რები გაძვრენ და უჩევევი ფრენით საწყობს მიაშურეს. განთიადისა-კი ნაჩალევისკენ გასწიის. პატარა ჩოჩრებს თუმცა უყვარ-დათ მათი მზრუნველი, მაინც პირველ შემთხვევისთანვე უყოყმანოდ მიატო-ვეს სატუსალო — გალია — და უპირატესო-ბა გაშლილ ველს მისცეს. ამაოდ ეძებ-და ლადო საყვარელ ჩოჩრებს, იმათ უკ-ვე მონახეს თავისთვის შესაფერი ბინა.

სამინი სისარულიძე

ბლვასთან



ოქტომბრელებს მხიარულებს
ყოველ დღისით ვხედავ წლვასთან,
შიგალ ხშირად, ვიხანულებ,
ვუშენ იმათ სიცილ-ჯას ისს.
შათ სიმღერას, შათ საუძარს,
ამ კურორტზე ვინ არ იცნობს!
კარგებია, ყველას უყვარს
გან, გოვი, თინა, ციცო...
შეცნერ შის ქვეშ სულ დაშავდნენ,
შეეჭარა ძალა კუნთებს,
შეხანიან, აფასებდნენ,
ბანაკობის ძვირფას წუთებს.
და შათ ოვალებს სიხარულის
ნაპერშელებს გაანთებს,
შევიდადა აქვთ ბიჭებს გული,
როგორც ყველას,
ტანით ჯანმრთელს.
ქლურტულებენ,
წლვის ნაპირზე
ჩაპყვებიან ფრთხილად ქვიშას,

შემოარტყამთ ტალღა წვივზე
და რიყენე გამოთიშვათ.
ნელმძღვანელი დგას იქ ახლო,
საშიშია ეს წლვა დიდად,
წყალი აჩენს ტალღის შაღლობს,
როცა ფიქრობ არის შვიდად.
ნაპირიდან გამოჩნდება,
მოგონების თავსახვევი,
გადაუართ იმათ მაღლით
შძლავრი ტალღის შონამსხერევი...
ქლურტულებენ,
რა სჯობს ახლა
ამ მზეს,
ამ წლვას,
ტალღის ალერს...
გულმერცხალებს
ყველგან ნახათ,
ენდებიან შშობელ მხარეს.

მიხეილ მარალიძე

სალაში ჩემს დედიკოს

(სანათორიზმიდან)

მე დღეს კარგად ვარ,
აღარ ძლალავს
ცელქობა ბეჭრი.
დავსდევ პეპელებს,
ჩემს ტოლებში
ვცავავ და ვმოლერი.
ვიქერ კალიებს,
ვქორეფ შარწყვებს და
ვმსჯელობ ქოლოზე,--
ქოლოც ხომ ჩეარა
დამწიფდება
მინდერის ბოლოზე!
შშენის აგარაქ
ჟანტური და
შავი ქლიავი
და ეს ყანები,
როცა თაველს
არხევს ნიავ.

ცედიკო, აქ მზეც
სხვანაირაც
ანათებს არეს,
და ვერ აგიწერ
რა კარგია
წალვერში მოვარე!!
ეს დღეს კარგად ვარ,
გავჯასსალდი
და მოვიკეთე,
ზუსტად ვასრულებ
ექიმების
ყოველ განაკვეთს.
მივლიან კარგად,
არ შაკლებენ
ზრუნვას, სიყვარულს...
გიგზენი კოცნას,
ჩემი დედი,
და ბევრ სიხარულს!

მიხეილიძე

ნუნეა ტიშტიშა



I

...რა ლამაზი იყო გაზაფხული, მაგრამ ეს სილამაზე სულერთიანად დაიკარგა, როდესაც მამამ დაქრილი წერო მოუკვანა ნუნუს. სისხლიანი ფრთის დანახვაზე ნუნუმ ცრემლები გადმოყრა და დიდი მზრუნველობით შეუხვია ჭრილობა. ამ დღიდან ნუნუ და წერო დამეგობრდენ.

— გიშ — გიშ — გიშ! — თავისებური ენით გაელაპარაკა ნუნუს, თითქოს მაღლობას უხდისო. წარმოიდგინეთ, ნისკარტითაც მიუალერსა ისე ნახად, ისე საოუთად, რომ ნუნუს კიდეც იამა



მისი ასეთი მოშინაურება, აკოცა და თავზე ხელი გადაუსვა.

— მოიცა, ჩემო გიშგიშ, მოიცა, მე შენდა მოგროთო, — და იმავე წამს დედოფლი

ლებს წითელი ბანტი ახსნა და ახლა თავის ღობილს გაუკეთა გრძელ კისერზე. რარიგ დამეგნდა გიშგიში! ქათქათა ქათიბზე ცეცხლოვანი ვარდივით უკრთოდა ის ბანტი. გიშგიშს ჯერ ქმოთირა ასეთი სამყაული, მაგრამ ბოლოს ამასაც შეეჩინა და ხელახლად „გიშგიშის“ ძახილით მაღლობა გადაუხადა თავის კეთილისმყოფელს. შემდეგ ხომ სულ უკან უკან დასდევდა, რომ მისი ხელით მიეღო სათუთად შერჩეული საჭმელები. უნდა გენახათ რა სასაცილო სიარული იცოდა იმ გრძელი, გიშგის წვრილი ლერწმებივით ამართული ფეხებით და ყარყარა ყელით! იგი გრძელ ნისკარტსაც, კვითელ ქარვასავით რომ უელოვდა, წამოიღებდა და ნუნუს კალთას დაიკერდა ხოლმე. სასაცილო იყო! ნუნუს პირველ ხანებში ეშინოდა კიდევაც გიშგიშასთან ასეთი სიარული, შემდეგ კი შეეჩინა, ხელს მოხვევდა და ერთად დასეირნობდენ ბახჩაში, სადაც გიშგიშ ლოკოუინებსა და ნუნუსთვის უჩინარ მწერებს დაექებდა. ნუნუს ერთხელ მთელი დღე არც კი დასძინებია; როდესაც გიშგიშამ კარგა მოზრდილი გომბეგმო დაიკირა და ცოცხლად გადაყრა. გაუწყრა, ეგ რა ჰქენიო, მაგრამ მამამ აუხსნა, გიშგიშას ტკბილეულობაზე ზეტად ეგ უფრო უყვარსო.

გიშგიშა როცა გაძლებოდა, ნუნუს ფანჯარაში იცოდა მოკალათება, კოჭლ ფეხს დაქრილი ფრთის ქვეშ აიკანქურებდა, ნალვლიანად დაიწყებდა თვლემას, ბოლოს იმ ბანტიან კისერსაც ამოიდებდა ფრდებქვეშ და ტკბილ სისმარს ეძლეოდა.

ო, ეს სიზმრები! იგი მუდამ ქაობში დაფრინავდა, ეომებოდა ბაყაყებსა და ცივ-სისხლიან ქვეწარმავლებს, მაგრამ... უცებ თოფის გრიალი მოესმოდა და შეფრთხალი გაახელდა თვალებს. მხოლოდ ახლა შენიშვნავდა, რომ ის ისევ ნუნუსთანა და არც წყეული მონაცირე მიეპარება ხელ-ახლად თოფის სასროლელად.

II

ნელ - ნელა, მაგრამ ჭრილობა ფრთასა და ფეხზე მთლად შეუხორცდა გიშეგიშას. პირველად რომ ფანჯრიდან ეზოში გადაფრინდა, ფრთმ ტკივილი დაუწეულ და კიდევ ერთი კვირა შეიცადა. მეორე გადაფრენაზე ტკივილი აღარ უფრმენია, მაგრამ ფრენა მანიც უმძიმდა. შემდეგ თანდათან გათამამდა, თავისუფლად დაჭრენდა, ახლა სიარულს აღარც კი კადრულობდა, ფანჯრიდან პირდაპირ ბაღჩას ეწვეოდა რუს ნაპირებზე სანაციროდ. ნელ - ნელა ბაღჩას და ეზოსაც ვასცდა. სულ ბოლოს კი გაბედა, ძალიან მაღლა აფრინდა, კისერი გაიგრძელა და აღღოთი სულ მაღლე მიაგნო საყვარელ ჭაობს, სადაც სამი თუ ოთხი სხვა ამხანა-გიც ნახა. გიყვარდეთ, რომ იმ დღეს გული იჯერა ბაყაყებით! მისი ამხანაგები გაოცა მეგობრის ყელის სამკულმა, ერთმა ნისკარტიც კი შეახო მოსაპარად, მაგრამ გიშეგიშამ არ დაანება. ნუნუს სახსოვარი იკივდილამდის ასე უნდა ვატაროო და პატარახანს კიდევ იომა ქაობის ცივ-სისხლოვან ცხოველებთან. მხოლოდ მაშინ, როდესაც მზემ ხანდარი წაუკიდა მთელ ბუნებას და ქაობის უცნაური სამეც-ფო ახმაურდა ყიყინ - ყიერით, იხებიც გუნდაუნდად წამოიშალნენ და თავთავი-ანთი ბუდეები მონახეს, გიშეგიშამ ამოიოხრა, ფიქრმორეული თვალები ვადაავლონაირ-ნაირ ჭაობის მცენარეებს, ყვითელ-ცისფერი და ალისფერი საყურებით რომ გამოიყურებოდენ, ერთიც გაუნა-ვარდა დამის მწერებს და, ნუნუს არ ეწყინოს, ისარივით გამოსრიალდა დობილისკენ...

ნუნუ დანალელიანებული დახვდა საგნებოდა, გიშეგიშამ სამუდაშორ მიმა-ტოვაო.

— აი, შე საძაგლო, გული არა გამიხეთქე, მა? სხვა დროს მაგდენი აღარ მალოდინო, თორემ შინ სულაც აღარ შეგიშვებ და ამ ბანტსაც წაგრძელებე...

— გიშ-გიშ-გიშ! უპასუხა გიშეგიშამ.

ნუნუმ ეს ერთგვარ ბოდიშად მიიღო და ფანჯრის კრი გამოულო.

III

ერთ მშვენიერ დღეს ნუნუმ შენიშნა, რომ მისი გიშეგიშა სახლის სახურავზე ჩინჩიახვებსა და ჩალა-ბუდას ეზიდებოდა.

— რა ვენა, მამი იქ რას აკეთებს?

— ბუდეს, შვილო, ბუდეს, ალბათ შეილები უნდა გაიჩინოს.

და, მარლაც გიშეგიშამ ბუდის მოწერის შემდეგ კვერცხები დაორ, აკრუხდა და დიდის მოთმნებით იჯდა გარინდული, თითქოს აღარც ნუნუ ახსენდებოდა და აღარც საზროო. ლამით ვარსკვლავთა სიმღერას ისმენდა. უნდა გენახათ, გული როგორ აუქტროლდა, როდესაც სწორედ



შუაღამისას კვერცხის ნაჭუჭი პატარა გრძელი ნისკარტით გამოტეხს შევნიდან და განთიადისას უკვე ორი შეილი შეეძინა. გიშეგიშასთვის იმაზე შშვენიერი

დღე არასოდეს გათენებულა. ასე ეფონა, რომ მას უმდეროდა ამომავალი შეცე, ტოროლაც, კუნელის კენეროზე შემჯდარი ბულბული, მოლადურიც. ოპ, შეიძლეს ხომ უყვარს და უყვარს დედა, ვიდრე გაზრდა ეჭივრება, მაგრამ დედა? დედა სულ სხვა რამაა, მის სიყვარულს ვერც დრო წაშლის და ვერც ქარიშხლები, გარდა ერთი სიყვდილისა, და აი, ჩვენი გიშეიშაც, როცა ბარტყები გამოჩეა, ნუნუს ეწევა და ანიშა. აბა მოდი, და ნახე, რა შეიღები დავჩეკე.

მამამ ნუნუ ფრთხილად აიყვანა ბუდესთან. ნუნუს გაუკვირდა, რა აქვს გიშეგიშას სასიხარულო, ასეთი უშინო შვილები ჰყოლიათ. მართლაც, ბარტყები თითქოს მთლად ტიტვლები იყვნენ, გალურჯვებული ხორცის კანით, მაგრამ გიშეგიშას თვალში იმათხე ლამაზი, იმათხე საყვარელი და ქვეყნის თვალი არავინ იძოვებოდა ამ ქვეყანაზე.

ორიოდე კეირაში ბარტყებს ბუმბული გამოესხათ. ნუნუმ რომ ხელახლად ინა-

ხულა, ისე მოეწონა ორივე, ისე, რომ ველარ მოითმინა და ორივეს ლამაზიკა/ თბილი დაუკაცინა და თავ-თავსის ჰავა/ ტებით მორთო. ახლა სულ შესტუკად ნუნუ, მისი ღიდი გართობა ის იყო, რომ გამოსულიყო და ეცქირა, გიშეიშას როგორ მიშენდა ბარტყებთან საზრდო, ხოლო ისინი რა ზემით აღებდენ ნის-ჯარტს! მაგრამ მათი ფრთხები, ოპ, მათი ფრთხები! მაღლა რომ აშლიდენ, მზის სხივებზე ცისარტყელას შეუქს უშვებდენ, ისე საყვარლად თითქოს ნუნუს ეპატი-უშებიან, მოდი ამ ხავერდოვან საქანელაზე დაჯექი და ინავარდო.

ნუნუს გიშეიშას ბარტყებისათვისაც მიშენდა ტკბილეული, მაგრამ ისინი არ იღებდენ, ჯერ უნდობრად უყურებდენ და ბევრად ამჯობინებდენ ისევ დედის ოქროს ნისკარტით მოტანილი საზრდოოთი გამაძლარიყვნენ...

დამით კასრაძე

(ცისარტული შემდეგ)

სახანძრო რაზმის პუთხე

დღეს დეიდამ უთხრა ბავშვებს: ჩვენ გავმართავთ ახალ თამაშს. კარგის სახელს მოვანიქებთ მარჯვესა და უფრო თამაშს. თქვენ ახლაც კი კარგად გახსოვთ იმ სახანძრო ცეცხლის ბინა, ჩვენ რომ ცველამ აღტაცებით ვინახულეთ ამასწინთ. ვნახეთ მთი მორთულობა, წყლის მილები, გრძელი კიბე, დილი ბოჭკით დიდი ავტო და მრავალი სხვა რიგ კიდევ... და ჩვენც ახლა იმათ მსგავსად შევუდგებით კუთხის მართვას, გავაკეთოთ იმნაირად, მოვაჩეროთ ცველას მართლად... და ბავშვებიც სიხალისით აგროვებენ ჯოხებს, ყუთებს, უხარისათ, რომ ექნებათ მათ სახანძრო რაზმის კუთხე. შოთაც, მარჯვე „ხელოსანი“,

თითქმის მორჩია ფუტრის ავტოს, უსვამს ხერხს და თანაც გულში შოერობას ღიდად ნატრობას! ნორარი კი ცულით ხელში, აწესრიგებს კაბის საქმეს; გაუჭრია სე შეაზე, გაუბურდავს იქით-აქეთ ქალალდისგან კოხტა ქუდებს კერავს ლია, როგორც იცის, გაისინჯა თავზე ერთი, ვერ იქვერენ სხევბი სიცილს... ფანჯრის გვერდით მაგიდასთან ჩამოკიდეს „დიდი“ ზარი, „ბოჭკაც“ იქვე მოაგორეს, უცვლაუერი რიგზე არის! მორჩენ საქმეს მხიარულად, მათ სახეზე ღიმი დარჩია, და საუზმით დაასრულეს გართობა და სწავლა-გარჯა.

საძლო ჩლდილი

მატარებელი პარტი

1.

ძაძუს როგორდაც ძველი ხელნაწერი ჩაუვარდა ხელში. ყვითელ ქაღალდზე სიტყვები გრძელი და კლავნილი ასოებით ეწერა. ძნელი წასაკითხავი იყო. მერე დედამ წაუკითხა, აუხსნა, რომ ის ქაღალდი ხსოს ტყავიდან იყო და მაზადებული. ამან კიდევ უფრო შეტადგააქვირვა.

ძაძუმ სხვა რა უნდა გაიგოს ამაზე უკეთესი?

ფიქრობს, მაგრამ ჯერ ვერც-კი მოუგონია. აი, დედიკომ როგორ გაახარა პატარა ძაძუ... რა მოუსვენარი გოგოა ძაძუ! გაჩერებულიც რომ იყოს, მისი სხეული თითქოს მაინც მოძრაობს. იგი პატარა ცუგრუმელა გოგონაა. შემოკრებილი თმა მუდამ უკან აქვს გადავარცხნილი. მისი წვრილი, მოხრილი წარბები თითქოს გაქრული ხელით დაწერილი ქართული ორი ინია. ძაძუს ოდნავ მოგრძო სახეს ძალიან უხდება მოუსვენარი შევი თვალების ტრიალი.

მარტო დედიკოს კი-არ უყვარს ძაძუ, სხვებსაც უჩვართ. დედა ყოველდღე ახალ აბბაეს უყვება. დღესაც ელის ერთ ახალ აბბაეს... „ნეტავ რა უნდა მითხრას?“

„ნეტავ დედიკოს ვინდა უყვება ამდენ ახალ აბბაეს!“, — ი რა კითხვა უტრიალებს თავში ცუგრუმელა ძაძუს.

— დედიკო, მე როდის-და შეცოდინება შენოდენი ახალი ამბები? — შეეკითხა დედას ძაძუ და მის ლამაზ სახეს ღიმილი ევლება. მერე რა ლამაზად უხდება ეს ნაზი ღიმილი, სახეს რომ წითლად უფოროჯებს!

დედა მოეფერა. ქუჩუჩია თმებში სავარცხელივო გადაუსვა თავისი გრძელი თითები და თვალებში უცქერის.

— პოო, მაშინ, დიდი რომ იქნები. — დიდი? ნეტავ როდის ვიქნები დიდი?

— მაღე, სულ მაღე...

2.

ზაფხულია.

ტფილისში მეტად ჩამოცხა. რწყავენ ქუჩებს, აგრილებენ, მაგრამ მაინც სიცხეა, მაინც მოვერია. ბავშვებს აგზავნიან ბანაკებში, ზოგი სოფლებშია. ძაძუც მაღლე უნდა წავიდეს სოფელში, მაგრამ ჯერ ისევ ტფილისშია. დედიკოს ყოველ საღამოს ტფილისის ბალებში დაჭყავს. წელს იგი ფრიადოსანი მოწაფეა, გაზეთშიც



იყო დახატული. ვინ იცის, რამდენ აღამიანს მისი გვარი და სახელი აქვს წაეკითხული.

— ძაძუ, გამოეწყვე, ახალი ტანისა-მოსი ჩაიცვი, ამ საღამოს მუშტაიდში უნდა წავიდეთ.

ძაძუ შეირჩა, გაეხარდა.

— მუშტაიდი... დიდუბებში რომ ბალია? ეგ ხომ შორია აქედან!

— იმ, შენ რა იცი. იქ დღეს დიდი ამბავი იქნება. იმ ბაღს დღეიდან ახალ სახელს დაუძახებენ. კარებზე დიდი ასო-ებით წაიკითხავ: — «კულტურისა და და-სვენების პარკი».

ამის მეტი არა უთქვაშ დედას.

— მერე, რანარი იქნება ეგ პარკი?

— ვნახოთ და მერე შენ თვითონ მო-მიყვევი, მამასაც უამბე.

ძაძუს მეტად ესიამოვნა ეს სიტყვები.

— მაშ, მეც დიდი ქალი ვიქნები დღე-იდან...

— რატომ? — გაკვირვებით შეეკითხა დედა.

— ახალ ამბავს თუკი ვიტყვი?

დედამ გაიცინა, ისევ თავზე გადაუსვა ხელი და სიცილით უთხრა:

— ძალიან გინდა, გოგო, ქალობა!

ძაძუ გაიქცა, პირა დაიბანა. ან კი რად უნდა პირის დაბანა, როცა ვარდივით გაშლილი სახე აქვს, მაგრამ ასეა დაჩვე-ული, უყვარს ქოხტაობა, კარგია სი-ფაქიზე.

3.

ძაძუ და მისი დედიქო ერთად შევი-დენ ყოფილ მუშტაიდში. ბაღს სულ სხვა-ნაირი სახე აქვს. თითქოს მთელი ტუ-ლისი აქ მოგროვილა. ხალხი ბაღში შე-სვლისთანავე მარჯვნივ უხვევს. ძაძუს სრულიად დაავიწყდა ხბოს ტყავიდან დამ-ზადებული ქალალდი...

აი, აგრე პატარა რეინისგზა. რა ლამა-ზად უხვევს, მიდის, მიდის და მერე თი-თქოს სადაც იქით, მოშორებით დაბუ-რულ ხეებში იმაღლება. ამ ლამაზად გაშილ-ტვილ რეინისგზაზე წითელი ხალიჩა გაფენილი, მაგრამ იგი მართლა ხალიჩა კიარაა, აგურის ფხვნილია, რომელზეც ორი პარალელური შავი ხაზი თითქოს კალმის წვერითა გავლებული.

— ნეტავ, ვინ გააკეთა ასე ლამაზად? — ფიქრობს ძაძუ, თვის მაღლა წევს, ფე-ხის წვერებზე დგება: უფრო კარგად, უფრო აშეარად დანახვა უნდა.



მოულოდნელად გაისმა ორთქლმავა-ლის ხმა, სტენას უფრო ჰგავდა, წვრილ ხმაზე კიოდა.

— დელიკა, ეს რისი ხმა? — კიოხუ-ლობს ძაძუ.

— მატარებელია.

— აქ რა უნდა მატარებელს?

— ძაძუ, ციც რა გითხრა, შენისთანა პატარა ბავშვებს გაუკეთებიათ. ისინი რკინიგზელთა შეილებია.

— უმ, ნეტავ მეც რკინიგზელის შვი-ლი ვიყო! — გულუბრყვილოდ წამოიძახა ძაძუმ.

აპა, გამოჩნდა ნამდვილი მატარებელი. მოსრიალებს ლამაზად გაწყობილ ლიან-დაგზე, კივის ხანდახან მოსახვევებში...

რა პატარა და კელული ორთქლმა-ვალია, თითქოს დახატულია. კაცი სი-მაღლეა. შეიძლება ცოტათი მოიმეტოს. მოახლოვდა ორთქლმავალი, უკან სამი ვაგონი მოსდევს. ორთქლმავალში პატა-რა მემანქანე ტრიალებს. რა მშვენიერად დაუკაპიწებია. იგი ძაძუს ხელაა, მერამ მემანქანეა, მატარებელს მიაქროლებს, ფხიზელ თვალს ლიანდაგს არ აშორებს.

აი, კონდუქტორებიც ძაძუსოდენა. პატარა გოგონებია. ვიღაც უბილეთო მგზავრი დაიჭირეს, მერე როგორი ჩო-

ჩქოლი ატყდა. იგი სადგურ სამხიარულოში დატოვეს.

ძაძუ არ მოშევა დედიკოს, სანამ მატარებელში არ ჩასხდნ. ორთქლმავალმა დაიკილა და გაქანდა. ძაძუ საზაფხულო ვაგონიდან აქნევდა თეთრ ცხვირსახოცს, ექვეითობებოდა ხალხს, თითქოს სადღაც შორს, შორს მიემგზავრებოდა.

4.

სრულიად გამოცვლილა ძველი მუშტაიდი. ძველი კი არა, დღვანდელი მუშტაიდი შარშანდელსაც აღარ ჰგავს. აი, ავერ, შეუა ბაღში შადრევნებია, მაგრამ იქით კიდევ უფრო მეტი სანახობაა. პატარა ცარიელ ადგილზე ამართულია დიდი; ძალიან მაღალი საპარაშუტო კოშეი. იქედან რომ გადმოვარდე, სული არ დაგ ყვება ძირს. ამ საპარაშუტო კოშეის მწვერვალამდის ბურლივით დაკლაქნილი კიბეა მართული.

ამ კიბეზე სიცილ-კისკისით არბიან გოგო-ბიჭები...

სივრცეში ვევბა ქოლგასავით გაშლილი პარაშუტია აშვებული...

ძაძუმ პირველად ნახა პარაშუტი. ამის მეტად არც დედამისს უნახავს. ორივენი გულდასმით უგდებდენ ყურს ხალხის ლაპარაკს.

აქა, ვიღაც კოშეის მწვერვალდა გადმოხტა, რა შურდულივით დაეშეა სავალუში, მოქრის და მოაურებელი მუშტა ლილ პარაშუტს. ძაძუ შეკრთა, შაგრაა ახალგაზრდა „პარაშუტისტი“ უკნებლივ ჩამოხტა ძირს. გოგოებიც ხტებოდენ. იღვა ხალხი და უყურებდა ამ დიდი სიმაღლიდან ხტომას.

ძაძუმ ბეჭრი რამ ნახა ყოფილ მუშტაიდში. შინ რომ დაბრუნდა, ახლა თვითონ დაიწყო ამბის მოყოლა, მთლაც ენად გადაიქცა. დედას კი აღარ აცლილაპარაკს.

— ტუილისის საბაგშეო რკინისგზიც შექმნაზე ხუთასი ბავშვი მუშაობდა. ისინი ბრიგადებად იყო დაყოფილი. თით: ბრიგადა ექვსდღიურში ერთხელ მუშაობდა ორ საათს. სამუშაო საათი ირმოც წუთისაგან შესდგებოდა, ისევნებდენ ოცდათ წუთის, — რა ამაყად ლაპარაკიბდა ძაძუ ამ სიტყვებს, თითქოს უცხოეთიდან იყო ახალდაბრუნებული, მაგრამ განა უცხოეთში რა უნდა ენახა ამისთვის, აյ პარკში რომ პატარა გოგო-ბიჭები თავისი ხელით გაკეთებულ მატარებელს შიაქოლებები. ეს ხომ პირველად ტფილისელმა ბავშვებმა გააკეთეს.

ლავაზეთი გიგინამა

პატარა დიასახლისი

—ვიცი, დედა მინდვრებიდან დაბრუნდება დღეს დაღლილი, მინდა რამეს დავეხმარო, — ეუბნება ოთარს ლილი. მინდა, დედა როცა მოვა, ყველაფერი რიგზე იყოს, რომ კვლავ შრომა არ დასჭირდეს აქ საყვარელ ჩვენ დედიკოს. ძლიერ დაღლის, შინ და გარეთ რომ აკეთოს ყველაფერი, დავეხმაროთ, ოქტომბრელებს

ტყვილად ყოფნა არ შეგვფერის! გამიგონე, მე სახლს დავგვი, შურქლებს დავრეცხ, როგორც ქალი, შენ კი, ოთარ, მოიტანე კოკით წყაროს ცივი წყალი... და საღამოს როცა დედა შემოალებს სახლის კარებს, დამერწუნე, ჩვენი შრომა მას ძალიან გაახარებს!

სახელმწიფო განაცხადი

ბიცოლა ბერისანა დილით მერცხლის ელურტულს დაასწრებდა ხოლმე აღომას. ნაცრისფერ თავხაფარს მოიხვევდა, მკლავზე ხელყალათას წამოიცვაძდა და ღელის პირებს დაჟვებოდა ჭუკების ფხლის მოსაკრეფთად. მხის ამოსვლამდის უანცვე ბრუნდებოდა და თან ცერიანი ჯინქრითა და უერა-უერათი გატენილი ქალათა მოქონდა. მოხარშვლა, გადაწურავდა მუხის ფიცარზე გადმოყრიდა. „შემდეგ ქატოს მოაყრიდა, ცოტა უჯანგარსაც გადააჭრიდა და ასე შეკაზმულს მოკეცავდა. ცოტა ხნის შემდეგ საქათმის კარს გამოადებდა; იფთქილებდენ ვარიები და გადაევლებოდენ თავზე. აქოთქოთდებოდა ქრელი კრუხიც, გადმომხმბილ ჯინ ქვეშ რომ ჰქონდა საბუდარი მოწყობილი. „წივ!.. წივ!. წივ!..“ — მოებმებოდენ უქან კუდივით ინდოურის ჭუკები და, ბერისანაც მოკეპილი ფხლისკენ წაუძლევებოდა მათ „ჭუკი-ჭუკი“-ს ხახილით. „წივ! წივ! წივ!“ — წივოდენ გაძმულად დატრითანებული ჭუკები და ერთმანეთს სწიწნიდენ ნისაკრტიდან ცხელ ფხალი.

ყოველ დილით ასეთ გაწამებაში იყო ბიცოლა ბერისანა. წვრილფეხს რომ მორჩებოდა, ძროხისთვის და სხვა საოჯახო საქმისთვის უნდა მიეხედა. მთელი დღე დატრითალებდა ოჯახში დაუსვენებლივ.

— ქალო ბერისანა, დაგანებოთ მაგ ჭუკებს თავი, ნუღარ ვიყოლიებთ, თორემ ზენ მაგათი მოვლა გადაგიტანს თან, — ეტყოდა ხოლმე ბიძია იაგორა და მოწითალო წვერზე ჩამოისვამდა ხელს.

— რას ამბობ, კაცო, ათასი მტერ-მოუარე გვყავს, ყველას პასუხის გაცემა

უნდა, მარტო კველი და ბოსტნეული რავა მიუტანო სტუმარს სუფრაზე? არა, ხელებს და წიწილებს ჩემი თავივით უფრთხოლდები, რავა შეველევი!

მართლაც ძლიერ უფრთხოლდებოდა, მაგრამ არ უშველა სიტრთხილებ. ერთხელ, დილით საქათმის კარი რომ გამოაღო, სამი ჭუკი და ორი ვარია დაპხვდა მკვდარი. თავშე ხელი წიიშინა: „დღევილუჟე, ქათმებს კირი დაპრევიათ და მთლად გამიწყვეტასო“ — იძახოდა გამწარებული. მეზობლის მოხუცეალს პოლინეს დაუძახა. ისიც წინსაბიჯით და შავთავშალმონკეული გადმობაჯბაჯდა. მკვდარ ვარიებს გამოცდილი თვალი გადაავლო. ერთი მათგანი ხელში აიღო, კისერი გაუსინჯა და ბერისანის მიუბრუნდა:

— რის კირი, ქალო, სინდიოფალას დაუკლავს, დასწევვლოს ღმერთმა მისი გამჩენი!

— უმერ! მაინც რაღა ვქნა, ჩემო პოლინე, კირზე ნაკლები არც ის არის, ვრას გზით ვერ დაიქვერ, ვერცხლის წყალივით გამიძრება ხელში.

— ნუ გეშინია, ერთი ჭიქა რე მომიტანე და მე ვიცი, შევულოცავ და მორჩია, იმ წუთიდან ადგილს ვეღარ გაეკარება. ბერისანამ რე მოუტანა. პოლინემ ჭიქა ტუჩებთან მიიტანა და ჩითქიფით დაიწყო შელოცვა:

„სინდიოფალა დედაო, სინით რე შეგინხევ, თავგმა-ვირთხამ შეგიქამა, სიკე-მაკე იმსახო“.

გაიმეორა სამჯერ, ლოცვა გაათავა და ბერისანის უთხრა: „ ღამით, როცა ქათამ.

მა დაიბუდოს, საქათმეში შედგიო. ასეც მოიქცა ბერისანა, მაგრამ მეორე დილით უფრო უარესი ამბავი დაუხვდა: ერთი ვარია და ოთხი დედალი დაეკლა კიდევ, რძეც დაელია. გადაწყვიტეს პალატში გადმოეტნათ საქათმე.

ჩვენი და ბიძია იაგორას სახლი სულ ოცი ნაბიჯით იყო ერთმანეთს დაშორებული. ბიცოლა ბერისანას რომ სინდიონუალამ ქათმები და ჰუკები დაუკლა, მე დავინტერესდი და გაუითქმერე: „ნეტავი მაჩვენა, რანიირია სინდიონუალი. ჩვენ მურაზე მეტი ხომ არ იქნება?“ ერთი მანახვა და თვალს მაინც წამოვთხრი ჩემი კოდალით“. გავუდარაჯდი: სკოლიდან რომ დაებრუნდებოდი, თუთის ქვეშ ვკადებოდი, ბიცოლა ბერისანას საქათმის გვერდით რომ იდგა. ლექსებს ვკითხულობდი და თან შეილდე-კოდალსაც არ ვიშორებდი. იმ დღეს, როცა ბიცოლამ ქათმების პალატში გადაყვანა გადაწყვიტა შინის ჩასვლამდის ვაჯექი თუთის ძირში. ქათმები იძულებდენ. ბინდი გამოცდილ ქურდივით ებარებოდა ეზოს. მეც ავდეჭი და ის იყო სახლში წასელა დავაპირე, რომ, უცებ, თუთის ფულუროდან დიდი ვირთავები ამოძრა, თუთის ტოტებს გაჰყვა და ტოტიდან ტოტზე ხტუნვა იწყო. გამიკვირდა: ხეზე ასული ვირთავა ჯერ არ მენახა. წამოვვარე, ცრი შეეურჩიო: როცა ერთ ტოტზე შეხერდა, კოდალი დავუმიხნე და ვესროლე. ო, რომ იკადეთ, როგორ გამხსარდა როცა იმედი არ გამიცრულდა!.. ნანადირევი ჯერ ჰაერში შეტრიალდა და მერე ჩემს თვალწინ დაეცა. არც კი დამიხედია ზედ, პალატისაკენ გავქანდი:

— ბიცოლა, ბიცოლა ბერისანა! გამოდი, აი, ნახე, სინდიონუალის ვუდარაჯებდი, შეიძლება დელიდან ამოძრებს მეთქი, და სამაგიეროდ რამხელა ვირთხა მოვკალი! ბერისანა შელავებდა აპიწებული ამზადებდა ვახშმის. ნაცრისსეური თავსაფარი გაისწორა, ჭადი ამობრუნა, გამოვიდა და რომ დამხედა, სიხარულით წამოიძახა:

— ბიქიკო, გენაცვალე, სინდიონუალი მოგიკლავს! ამაღამ აღარ გადაციცვალ წა-თმებს პალატში. ჩემი ნონაცრიელუამიტე, ენაცვალოს ბიცოლი! — იძახოდა და მუსა ნიდა.

— გამიშვი, ბიცოლა, ჩემ ნანადირევა მე აღარ მანახვებ?! — ხელიდან დაუსხლტი და რომ დავხედე, გავითქმერე: „მართლაც და ვირთხას სიღიდით თუ ჰგავს მხოლოდ სხვით არაფრით“. ჭრელი ვირთავე სად გაგონილა, ეს კი ჭრელია: ზურგი მოწითალო აქვს, გული თეთრი. კული კატას უფრო მიუგას, ვიდრე ვირთავებას. ამას რავა ვერ ვიცნობდი, მაგრამ ბენელოდა და ვეღარ გავარჩიო. ანდა რა მეგონა, თუ ასეთი პატარა ოთხევება ცხოველი დაკლავდა იმდენ ქათამს! კბილები ნემსებივით შეკონია და ამიტომ იყო, რომ, თუ ძლიერ არ დააკვირდებოდი, ჭრილობას ვერც კი შემჩნევდი საწყალ ვარიებს. თითქოს ვიღაცას ნემისით უჩხველეტია უელზე, ისე შეკონდათ სწორედ.

ნანადირევი თუთის ფულუროში შევინახე, რომ მეორე დღეს ამხანაგებისთვის მეჩვენებია. ბიძია იაგორა სათოხარიდან დაბრუნდა. დერეფანში ხელი გადაიბანა. ვახშმობის ხანს აღარც მე გამომიშვეს. ბერისანამ სუფრა დერეფანში გაშალა და



სამიცვე გარს შემოუჯერეთ. უცებ, პირის-
კენ წალებული ლუჟამა ხელში შეაშე
და ბიცოლა ბერისანას და შეშინებულმა
შეითხა: „ბიჭიკო, გენაცვალე, სული არ
შეგიბერია?!

- რისთვის, ბიცოლა?
- სინდიოფალასთვის.
- რატომ უნდა შემგერა?

— ვაიმე, რაღა ვუყო, არ შეგიბერია,
როგორც გატყობ! სახეზე ქორფლის დაგა-
ყრიდა, როლათი მოგირჩინო ახლა? წა-
მოდი ოთახში, ლამფის სინათლეზე და-
ვხედო, თვალს მაკლია და ამ მბეუტავ
ქრაქზე ვერ ვამჩნევ.

შეც გული შემიდგა რაღაც. წავყევი.
ხუთი წუთი მიტრიალებდა გარშემო, მა-
გრამ სახეზე ქორფლის ნატამალიც კი
ვერ აღმომიჩინა. ბერისან გაკვირვებუ-
ლი იყო, რადგან სოფლის ქალების ის
ცრუშმორწმუნება, რომ „სინდიოფალას
რომ ნახავ, სული თუ არ შეუბერე, თვი-
თონ მოგასწრებს შებერვას და სახეზე

ქორფლს დაგაყრისო“ — არ გამართლება!
ანდა, რაღა მე მასწავლიდა ქერძის მი-
ცოლი ბერისანა! თვითონც ისე სულ
ტაცებული სიხარულისაგან, რომ სულ შე-
შებერვა მასაც არ გახსნებია.

ცოტა ხნის შემდეგ ისევ დერეფანში
ვუჯექით სუფრას.

— ბიცოლა, შენი ქორფლის ამბავი
ისევე მართალი ყოფილა, როგორც პო-
ლინეს ლოცვა. არც ახლა დამიჯერებ,
რომ გეუბნები ხოლომ, ცრუშმორწმუნე
ხარ და ეგ ლოცვებიც შენისთანა ხალხის
მოგონილია მეთქი? — ვეუბნებოდი და
თან მიხაროდა, რომ ჩემს საყვარელ ბი-
ცოლას ოჯახს დიდი მტერი მოვაშორე.
ბერისანაც მტუანივით ჩუმდებოდა ჩემს
სიტკვებზე და სკემელს თავივით სუსნი-
ლა. ვივახშემთ. მასპინძლებს „ლამე მშევ-
დობისა“ ვუსურვე და მეორე წუთში დე-
დაჩემს ვუყვებოდი ჩემი გმირობის ამბავს.

გიორგი კალახაძე

ბავშვები — მინდვრად

სუფთა დილაა გრილი,
მშე გზას მიიკვლევს დინჯად.
ცულები ბაეშვები ბრუნვით
დროს ატარებენ მინდვრად.
ზოგა ასკინჯალს იწყებს
ზოგი მწვანეზე გორიას,
კუდრაქა თინა კიდევ
ფურად ცვავილებს ქონას,
ხან გაუღიმებს ოდნავ,
ხელს თადაუცემის ტრიუმით,
ძან მაპეს ხოლომე ცეცირათ
და ისევ ყნოსას გრძნობით.
ვანო მიმართებს ტოლებს:
მოდით, ბიქებო, ჩემთან,
ვნახოთ, ვინ გაიმარჯვებს:
მსურს შეჯიბრება თქვენთან!
ხელში ავილოთ ქვები,
ცვლამ კისრილოთ რიგით...
ბიჭი იქნება, ვინც რამ,
ბუჩქს გადააცდეს იქით.
ჯურ გაისროლა ვანომ,

ბუჩქს გადასცილდა მაღლა,
სხვების ნასროლი მეტბი
იქცე დაეცა დაბლა.
ბაეშეს გაუბარდა ძლიერ,
ქვის გააყოლა თვალი,
ახლა კი თითქოს გმირიდ
ჭარმოიდგინა თავი.
პატარი ცუგა იქცე
წევს ბურბულება კუდით,
საშა, კაჯა და მარი
პეტლებს დასლევენ კუდით.
პა, უკვე მოიმწევდოს,
პერნიათ ცელარ გავა,
მაგრამ პეტლა მარდი
ფრთხებს შეიძნებს და წავა.
სუფთა დილაა გრილი,
მშე გზას მიიკვლევს დინჯად,
ცულები ბაეშვები ისა
დროს ატარებენ მინდვრად...

დავით გიორგიაზებილი



სახლების გადასახლება

ამ ბოლოთ ხანგბში ამერიკელები ისე ექცევიან სახლებს, როგორც მაგიდას, კარადას. ვთქვათ, ერთი სახლი ძალიან წინ არის წამოწეული ქუჩაში და ამის გამო იმ ადგილას ქუჩა ვიწროა. აიღებენ ამერიკელები და უკან დაახევინებენ ამ სახლს, ან სულ წაიღებენ იქიდან, და სხვა ადგილას დადგამენ.

შეერთებულ შტატებში უკვე რამდენიმე ათეული „მოსიარულე სახლია“. სახლები გადაცურდებიან მდინარეზე, გორაკებან დაბლობში დაეშვებიან, ერთმანეთს დაუახლოედებიან ამ პირიქით დაშორდებიან.

ქალაქ ჩიკაგოში ერთი ქუჩის ახალი გეგმა შეადგინეს. იმ ქუჩაზე იყო „ქალალდის პარკების კომპანიის“ ხუთსართულიანი სახლი. სახლის პატრონებმა ეს სახლი ჯერ წინ წასწიეს ვვ მეტრზე, შემდეგ კი გვერდზე გააჩინეს მე მეტრზე. ერთი სიტყვით, მოგზაურობს ეს სახლი.

ქალაქ ინდიანაპილისში სატელეფონონ სადევრის შენობა წინ წასწიეს 16½ მეტრზე, შემდეგ კი მოატრიალეს და სულ სხვა ქუჩისკენ მიაბრუნეს მისი ფასადი.

ერთმა ამერიკელმა მიღლიონერმა მოინდომა თავისი ვილის (აგარაკის) გაფართოება, მაგრამ სახლის ფასადის შეცვლა არ სურდა. ინკენტრებმა ხავაჭურივით გაქრეს ეს სახლი შეაზე, ერთი ნახევარი მარცხნივ წასწიეს, მეორე ნახევარი მარჯვნივ. შუაში ააშენეს ახალი ოთხები და ამტრიგად გაადიდეს სახლი.

ქალაქ პიტსბურგში ერთმა სახლმა ძალიან დიდი გზა გაიარა. ის ასწიეს, მოაბრუნეს, წასწიეს, დაბლობში ჩაუშვეს და

ბოლოს, როგორც იყო, დაჟღეჭედებულ საძირკეებზე.

ერთი რეასართულიანი სახლი კი თავისი სარდაფებიანა „გადასახლდა“ ახალ ადგილას.

უკნაურია, არა?

შარშან ნახე, რომ აგერ ამ ქუჩაზე იყო სახლი, რამდენიმე თვის შემდეგ კი იმავე სახლს ხდეავ სულ სხვა ქუჩაზე.

ბინა გამოუცვლია, რას ისამ, ამ მოგზაურობის დროს სახლი, აღბათ, დაცლილი იყო, თქვენ ხომ დაჩრმუნებულ იხარი ამაში?

არა, ტყუილად არ იფიქროთ. სახლი რომ სხვა ქუჩაზე გადაქონდათ, იმ სახლში ცხოვრება დუღდა; ექიმები ავად მყოფებს სინჯავდენ, ქალები მანქანაზე ბეჭდევდენ, ტლევონით ლაპარაკობდენ...

არა, მართლაც ძალიან უკნაურია! ვთქვათ, წერილი გამოგიგზავნესთ. მოიტანა ფოსტალიონშა და...

სად არის სახლი! სახლი სხვაგან წასულა! ახლა საბჭოთა ინკენტრებიც სწავლობენ, თუ როგორ გადააქვთ ამერიკელებს სახლები ერთი ადგილიდან მეორეზე.

სახლების გადატანა ძალიან დაგვეხმარება ძველი ქალაქების სახის შეცვლში. მით შევძლებთ ქუჩების გასწირებას, გაფართოებას. საბჭოთა კავშირშიაც მაღლე განაწლება მოგზაური სახლები — მოსკოვში, ლენინგრადში, ტფილისში და სხვა ქალაქებში. ტფილისში უკვე განზრაბულია ერთი სახლის გადატანა.

ხომ ხდეავთ, სახლებმაც აიღეს ფეხი! აირა შეუძლია ცოდნას!

შ. თ.

გ ა მ რ ც ა ნ ა

ჩვენი ქვეყნის ფრინველია,
ტანად ჩია და პატარა,
არის მეტად უგუნური,
კუდაბზიკა, მეტიჩარა.

როცა მაღლით ცა იქუხებს
ის გულაღმა მყისვე წვება.
და ცა რომ არ ჩამოიქცეს,
ვითომ ფეხით ეშველება...

ალ. საჩინოვანი

ჩათვი



ვოლკაშე უზუალ ხართ!

გინახავთ იქაური გემები?

თუ არ ყოფილხართ, მე გიამბობთ:

იქ, სადაც ბევრი ბამბა ითხება, აშენებენ ბამბის გადასაზიდ ღილ გემებს იმ ახგარიშით, რომ რაც შეიძლება მცირე წილი იქნეს წყალში და მეტი ბარგი გადაიტანოს. ამისთანა გემებს ძალიან განიერი და ბრტყელი ძირი აქვთ. მოტორი უკან აქვთ გაეკეთებული და წამყვანი ბორბალიც უკან არის.

თქვენ, ალბათ, გინახავთ წისქვილი მტკარაზე, რომელსაც ღილი ბორბალი ამუშავებს. აი სწორედ ამისთანა ბორბალი აქვთ იმ გემებს. ეს იმ მიზნით კეთდება, რომ უკანა ბორბალს ძალიან ცოტა წყალი სჭირდება, ღონე კი ღილი აქვს. ამნაირ გემებში სამი მეოთხედი ბარგის თვის არის თავისუფალი.

ასეთი გემი იყო „ფლორიდა“, მხოლოდ იმ განსხვავებით, რომ გემბანზე იუზნებიათ მგზავრების კაიუტები¹). „ფლორიდა“ სასართულიანი გემი იყო, დაბლა ბარგი იყო მოთავსებული, შუაზე მგზავრები, ზევით, მესამე სართულზე საღიმონები²).

მოტორიდან ბორბლამდის გაბმულია ორი გრძელი ბორი, რომელსაც ბარბაცას ეძახიან. აი სწორედ ეს ბარბაცა ამოძრავებს ბორბალს.

ინისი იდგა.

ზაფხულის სიმშევნიერე ამჟობს მდინარე ვოლგის ნაპირებს. ამ დროს ვოლგაზე დიდი მოძრაობა იყო ხოლმე, რაღაც

¹ კაიუტა, — გრძელ აშენებულ რთახებს ფახიან,

² საფიქონი, — საჭარ ბარბალის თავაზი.

ნიუნი-ნოვგოროდში (ახლანდელი გორგი) 15 ივნისიდან ორთვიური დიდი ბაზრობა იმართებოდა.

ჩვენ ქ. რიბინსკიდან მოვდიოდით და სხვა მოგზაურებთან ერთად მოვყავდა ნიუნი-ნოვგოროდისენ დიდი ცირკი. გემბანზე იღვა ცხენები, ძალლები და სხვა გაწვრთნილი ცხოველები.

გემი მივიდა ნიუნი-ნოვგოროდში (გორგი), მხოლოდ მობრუნება და ნაპირზე მიღომა იყო საჭირო, მაგრამ ეს ძნელი მოსახერხებელი იყო, რაღაცა ნაპირზე ბევრი გემი იდგა. ამნაირ მომენტში ავარია მოსალოდნელი.

— საქე მარცხნივ, გააფართოვე გზა მოსაბრუნებლად, — დავუძახე.

— არის! — იყო პასუხი.

— მარჯვნივ!

— არის..

— მარცხნივ, სადგურის პირდაპირ გაჩერეთ!

— გააჩერეთ მანქანა.

უკანი რუპორთან, — შემომესმა უცებ.

— არ შეიძლება გაჩერება, ბარბაცაზე დათვი ზის.

— რა დროს ხემრობაა, გააჩერეთ მოტორი, გემებს დავამტკრევთ, — ჩავეცირე გაბრაზებით.

— ჩვენ არ ვხემრობთ, — ისმის ქვევიდან მემანქანის შეშინებული ხმა.

— მთლად მარჯვნივ, — შევეცირე ისევ.

— არის მარჯვნივ! — მიპასუხა ბოლმანა შესრულებისთანავე. გემმა მარჯვნივ გაიწია და ერთი მეტრის მანძილზე გაუარი იქვე მდგომ გემებს.

შევრე ქვევით ჩავედი. დავეშვი მანქანისკენ. როცა მოტორთან მივედი. ბარბა-

კაზე დათვი იყო შემოსეუბებული, რო-
მელიც არხეინად ქანაობდა აქეთ-იქით.

შოვნახეთ ცირკის მოსამსახურე და დი-
დის წვალებით გავაპრძანეთ ბარბაცადან
დათვი.

სადგურში რომ გავჩერდით, მემანქანემ
მიამბო:

— ჩვენ ნელი სელით მივდიოდით, ვე-
ლოდა-თ თქვენს განკარგულებას; ამ დროს
დათვი შემოვიდა. ჩვენ არ შეგვშიხებია,

საჭმელიც ვაკამეთ. მერე გაიაზ-გამოია-
რა, მივიდა ბარბაცასთან, ჯერ თათები
დათვი, მერე უცებ შესტა და მერე მომზადე-
დათვი. ეს ქანაობა იმდენად მოეწონა,
რომ მანქანის გაჩერებას აღარ გვანებებ-
და.

ამ ამბის შემდეგ ხუმრობით ვეძახოდით
ხოლმე ჩვენს მემანქანებს:
„ბარბაცაზე დათვი“.

პაპა ლალო

ქველი ქვეყნის ჟვილი საქვირველება

ძელი ქვეყნები — საპერძეოთ, ევვიპტე, ბაბი-
ლონი — განთქმული იყვნენ თავითონთი დიდი და შე-
სანიშნევი შემოძებითა და მხატვრული ხუროთმოძ-
ლერებით. ძელი ქვეყნების მიერ შექმნილი მატე-
რიალური კულტურიდან განსაკუთრებით შეიძლ რამ
აცვითებდნენ აღმინის: ხეობებს პირამიდა სეირიმი-
დის ბალები, არტემიდა ტაამარი ეფუსში, მავსოლეუ-
სასაცუათ, ზეკესის ქანდაკება, როდასის კოლონი
და ფარისის შუქერა. ამათ ძელიდ შეიძ საკორივ-
ლებას ეძახდენ.

წევნი მეოთხეულები უნდა იქნობოდნ მათ, რად-
გან ისინი ხშირად გვეხდება სხვადასხვა წიგნში.

ხეობებს პირამიდა

ხეობებს პირამიდა ყველაზე ძელი საქვირვე-
ლებაა მსოფლიოში. ეს პირამიდა არქეობულია 4500
წლის წინათ. მას 145 მეტრის სიმაღლე აქვთ, ევვაპ-
ტის ფარისონებს ჩეცულებად ჰქონდათ წინაშეარ თა-
ვიონთა სამარხის აღვილის მიმრჩევა და პირამიდე-
ბის აწენება. ხეობებს რომ სამარხის აღვილი მოირ-

ხეი და ნიორი შეკამეს მუშებძემა პირამიდის აგების
განმაელობაში. ევვიპტის ბატონისათვის აგებულ პი-
რამიდაზე რამდენი მონა დაიხოცა, ეს, რასკვირ-
ვლია, არსად წერია.

ხეობებს გალები

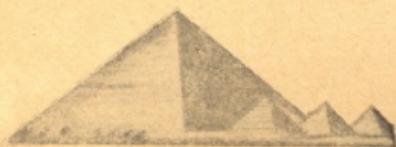
ბაბილონი უდიდესი სახელმწიფო იყო ძელაზუ.
მა სახელმწიფოს სატაცო ქალაქსაც ბაბილონი ექ-
ვა. ეს იყო უსარამაზარი ქალაქი. ამ ქალაქში მარ-
ტო ძუძუმწოვარი ბაგაშვათ რიცხვი 120.000 უდიდე-
ბა. ქალაქი გარეშემორტყმელი იყო ფართო და მა-
ღალი გალავანით. ამ გალავანზე მეტი ეტანი გაივ-
ლიდა ერთად დარაზმული. გალავანს კი 14 საათი სჭირდებოდა. გალავანს 25 სპილენძის კა-
რი ჰქონდა. ამ ქალაქში განციფრებას იწყებდა ჩა-
მყიდებული ბალები. ეს ბალები, ხალისის ოქმულე-
ბით, დელოფალმა სემირამიდამ გამოწინა. კველის
უკერძო ეს სასწაული — არასდ, არცერა ქვეანდზი
არ იყო ასეთი ბალები. სემირამიდის ბალები მო-
გეოდა იყო წიგნი იყონილი. ბალები კულები ტე-
რასებზე იყო დამიგრებული, ტერასები კი მიწით
იყო მიუკეთილი. ტერასებზე კულები კულები, ბუ-
შექები, ხები.

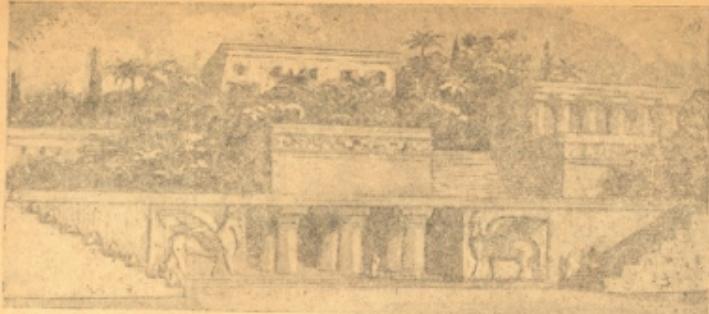
ისებამდე ბაბილონისაგან მხოლოდ ნანგრევები
დარჩის.

არტემიდა თარაზი

არტემიდა იყო (ძელი ბერძენებს აზრით) მოვა-
რისა და მონადირებობის ქალაქერთი. არტემიდას
ქალაქ ეუცხაში ბერძენები მიარმარილოს უზარი-
ზორი ტაამარი აუჯენი. ამ ტაამარს 120 წელიწად აშე-
ნებდნენ. ის ეს კონტ დაიდო იყო, რომ მას მსოფლიოს
შესაბმებელი საკორივლება უწოდეს. ტაამარის სიგრძე 127
მეტრი იყო. ტაამარის შემოვლებული მქონდა მარმა-
დოლოს სეტები, რომელთა სიმაღლე 18 მეტრს

ჩია, იმ აღვილამდის მოწები 10 წლის განმაელობა-
ში იყაფავლენ გზას. მცოლე ათი წელიშადი საძირ-
კვლის ჩიყრას მოანდომებს. რამდენიმე ათეული ათასი
მონა კულების ამტერდეფდ პირამიდისათვის და ქვას
ნილოსით ენიდებოდნენ ნავებზე პირამიდის გასა-
ნებელი აღვილისკენ. 20 წლის განმაელობაში ასი-
ათასი მონა მუშაობმდა პირამიდის აგებაზე. პირამი-
დის კულებუმზე აზერთ, თუ რამდენი ბოლოენ, ხა-





სტრიქანის ბათუმი

853701496 61667410

მავზოლე გრანიტის საძირკულზე იდგა. მისი მარ-
პარილობის სახურავი 36 სკორზე იყო დაყრდნობითი.

ԳՈՅՉԵՐԸ ՃԱԲՈՅԱՑՆ

ცნობილმა ბერძნებმა ფილიასტება სპილოს ჰელისა
და ოქროსაგან შევწინა ბერძნებმა მთავრი ღმრთის
უესტის ქანდაკება. ზევები ზოს ტაბრეზ, მირცხვნა
ხელში კერძოთ უკრიაპა. - მარჯვენამ გამოჩეულის
აუთიამი ქველიტრთა. თავისი სიკითხეთა და სი-

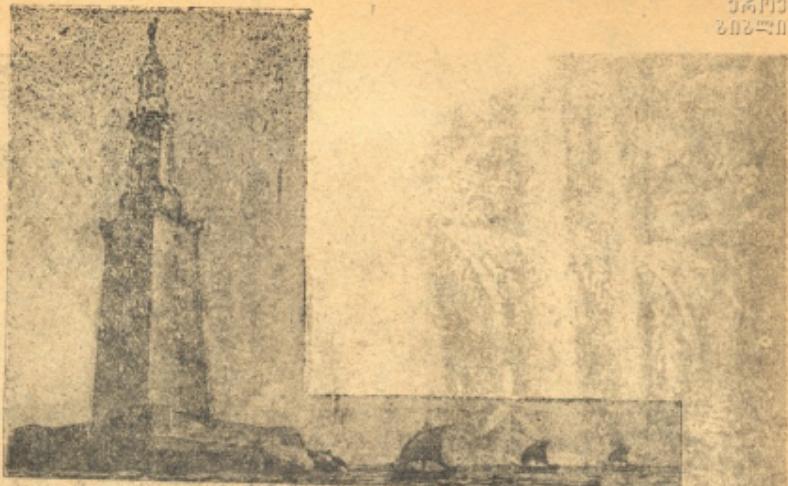
వర్షాదిపుస్తక ప్రాజెక్టు

ଲୋକାଶୀତ ଏହି ପ୍ରାନ୍ତରୁ ଯେଉଁଥାରୁ ମୁଣ୍ଡରୁଲିଓ ଶାକ୍ସରିଗ୍ରେହଣୀରୁ ଅଧିକ ପରିମା ଉପଲିବୁଦ୍ଧି ହେବାରୁ ନାହିଁ । ଏହି ପ୍ରାନ୍ତରୁ ପରିମା ଉପଲିବୁଦ୍ଧି ହେବାରୁ ନାହିଁ । ଏହି ପ୍ରାନ୍ତରୁ ପରିମା ଉପଲିବୁଦ୍ଧି ହେବାରୁ ନାହିଁ ।

ଶ୍ରୀକୃଷ୍ଣଙ୍କ ପ୍ରାନ୍ତରୀଯଗୀତୀ

• 60 •

მსოფლიოს ამ საკუთრეულების შესახებ, ასაწერაპიროდ, თითქმის არა ვიციო რა. ლეგენდებში მძღობებ, რომ ეს ქანდაკება იყო და ესთი ფეხით კუნძულ როლოსზე იდგა, მეორეთ „კა მატერის ჭირო. ქანდაკების ლაჯუბში ვეტები გაითვიდნენ. ზოგთა გადამოკუმთ, ეს ქანდაკება როლოსზე იდგა და 32 მეტრის სიმაღლე იყოთ. 2200 წლის წინათ იგი მიწისძგარი დაანგრია. ერთო უდივთა: ეს ქანდაკება მართლაც რომ უშესებული არ მართლი კოდა კოდო იყო, რათა ან



Digitized by srujanika@gmail.com

მისი სახელი კოლოსი დღესაც იმირება რამდენ უზარ-
ვასარის გამოსახულებად. ასე, მკაფიოდ, ჩემი ვამ-
ბობთ კოლოსალური. „ეს სტუპა კოლოსიდან წარ-
მოდა.

ՊԱՌԵՐՆԱԾՈՅԻ ՎԵՐԱԿՐՈՆԱ

ეს სინათლე ფართოს შეუტრიბად ანთებდა. ფართოს შეუტრიბა გვაძლევამა ააშრეს, ეს პირები შეუტრიბა იყო მსოფლიოში და სახეობრიდან ითვლებოდა. შეუტრიბა დაინათლება ხმელთაშვილ ჭრიას



ରୂପାଲୀଙ୍କିଳିଙ୍କ ପ୍ରାଚୀନତା

ମୁଖ୍ୟମନ୍ୟାନ ପରିଷଦର କାର୍ଯ୍ୟକ୍ରମିତ ଅଧିକାରୀଙ୍କ ମହିନେବିରେ ଉପରେ ଆଶା କରିବାକୁ ପରିଚାରିତ କରିଛନ୍ତି ।

(నీ అగ్రమె శుభేందు వెళ్లిపుట్టాడు)

95 75 კაპ.

5 25 1

იუნივერსიტეტი
გეოგრაფიული მუზეუმი



გამოიცანით, რა არის ეს?

(განმარტება შემდეგ ნომერზე)